

חוזת העסקה סטנדרטי נוסח בי- כאשר המעסיק	Standard Employment Contract- version B- When
אינו המטופל	Employer is not PWD
עבור עובד סיעוד וד המשמש כמטפל בתנאי מגורים	for Home Based (Live-In) Foreign Caregivers in the
בבית המטופל במדינת ישראל	State of Israel
חוזה העסקה זה נערך ונחתם על ידי ובין:	This Employment contract is executed and entered
\	into by and between:
א. המעסיק	A. Employer
מרעבי: 21210 פרדה	Mr./Ms.: 1
מסי תעודת זהות:	albang tospos
05566 H940	ID No.: OSS 664940 1
0 <u>0000000000</u>	Address/Workplace: CHITAIT SO. TEVERYA
כתובת/מקום העבודה:	
20 20 Jack	Cellphone number: OS28538187
	(hereinafter referred to as "the Employer")
מסי טלפון נייד:	7
OS18538187	
(לחלן: "המעסיק")	
-)	AND THE
ב. המטפל	B. Caregiver
WAJAVTHI HERA STATE	Mr./Ms.:
JUNE NOCE	WAIANTHI HEAD MUDIVANSELAGE.
מס' דרכון ומדינה	5 7 10 10 10 10 1
N 9818403	
(לחלן: "המטפל")	Country SAILA VIKIA:
	(hereinafter referred to as "The Caregiver")
בעניין	Concerning
ג. המטופל המאש ס'הי	C. Person With Disability
A 1/1/1/2 1/2	Mr./Ms. MRCHCH SIMI
מספר ת.ז. לבל אסולים מספר תובודה) בתובת (מקום העבודה)	ID No. 0 +96 1437.
ついつし 50 ついしい	Address (Workplace) SHITTI SO TEVARIA
aver uter: 1818628420	Phone Number: <u>OS88538187</u>
לחלן: המטופל	Hereinafter referred to as "the PWD"
המעסיק והמטפל (להלן: "הצדדים) מתחייבים	The Employer and the Caregiver (hereinafter: the
מרצונם החופשי לתנאים הבאים:	Parties) voluntarily bind themselves to the
	following terms and conditions:
1. הצהרות מעסיק:	1. EMPLOYER DECLARATIONS:
א. המעסיק מצחיר כי הינו:	a. The Employer hereby declares that he is:
1. האפוטרופוס החוקי של המטופל	1. The legal guardian of the PWD as set out in
כמפורט בצו האפוטרופסות מצורף	the guardianship order attached as Annex D f
כנספח די לחוזה העסקה סטנדרטי	this SEC and/or
זה, ו/או	2. A first degree relative of the PWD (circle the
2. קרוב משפחה מדרגה ראשונה של המטופל (יש ל טכו ור את הקרבה	relevant relationship): parent, child, spouse,
המטופל (יש לסכוף־את הקרבה הרלוונטית): הורק, ילד, בן/בת זוג,	sibling.
אחלאחות.	
	b. The Employer declares that the PWD holds
ב. המעסיק מצהיר כי המטופל מחזק בהיתר בר	a valid permit from the Population and
תוקף מרשות האוכלוסין וההגירה בישראל	Immigration Authority in Israel (hereinafter:
	. DOMESTON AND MARKED IN TOTAL AND TOTAL I
(לחלן: יירשות האוכלוסיןיי) המתיר לו להעסיק	
עובד זר במתן טיפול סיעודי	PIBA) allowing him to employ a live-in foreign
עובד זר במתן טיפול סיעודי תוך מגורים בבית המעסיק, על מנת שיסייע לו	PIBA) allowing him to employ a live-in foreign caregiver in his home to assist him with his
עובד זר במתן טיפול סיעודי	PIBA) allowing him to employ a live-in foreign

